



Département fédéral de justice et  
police DFJP

Par email : [ipr@bj.admin.ch](mailto:ipr@bj.admin.ch)

Genève, le 31 mai 2017

### **Consultation - Modification de la loi fédérale sur le droit international privé**

Madame, Monsieur,

Le Département fédéral de justice et police a mis en consultation une modification de la loi fédérale sur le droit international privé. Compte tenu de l'importance de l'arbitrage pour les entreprises sises en Suisse et à Genève, la Chambre de commerce, d'industrie et des services de Genève (CCIG) tient à faire part de sa position sur le projet en consultation.

#### **1. Remarques liminaire : l'arbitrage et les Chambres de commerce en Suisse**

Les Chambres de commerce suisses jouent un rôle de premier plan s'agissant des activités d'arbitrage et de promotion de la Suisse en tant que place d'arbitrage au niveau international.

A ce titre, la CCIG et d'autres Chambres (Handelskammer beider Basel, Union du Commerce et de l'Industrie du Canton de Berne - Chambre de commerce bernoise, Chambre vaudoise du commerce et de l'industrie, Camera di commercio, dell'industria, dell'artigianato e dei servizi del cantone Ticino, Chambre neuchâteloise du commerce et de l'industrie, Zürcher Handelskammer) ont fondé la Swiss Chambers' Arbitration Institution (SCAI).

Le canton de Genève est particulièrement dynamique en matière d'arbitrage. Près de la moitié (47%) des arbitrages ouverts en 2015 sous l'égide de la SCAI l'ont ainsi été à Genève, plaçant le canton à la première place suisse<sup>1</sup>.

#### **2. Position de la CCIG sur le projet en consultation**

La CCIG accueille la proposition en consultation de manière **globalement positive**.

Pour Genève, il importe que le cadre légal applicable à l'arbitrage international permette d'asseoir et de solidifier l'attrait de la Suisse et de Genève en tant que places arbitrales internationales de premier plan.

A ce titre, il convient de relever que la qualité des services d'arbitrage international fait partie intégrante de la palette des avantages comparatifs de Genève, lui permettant de se profiler comme place économique et financière compétitive au niveau international. La place

<sup>1</sup> SCAI (2016) : « Commented statistics 2015 »

économique genevoise est éminemment orientée sur l'international (négociation de matières premières, commerce international, shipping, etc.). La qualité du cadre légal applicable aux activités d'arbitrage international revêt donc une importance centrale pour l'économie genevoise.

S'agissant du détail des quelques éléments qui, de notre point de vue, gagneraient à être améliorés, la **CCIG souscrit pleinement à la prise de position de la SCAI** telle que communiquée à vos services. Par commodité, nous nous permettons d'en citer les éléments centraux ci-dessous<sup>2</sup> :

Wir nehmen zur Kenntnis, dass die *Association Suisse de l'Arbitrage* (ASA) mit Datum vom 12. Mai 2017 eine Stellungnahme in obgenannter Vernehmlassung eingereicht hat (ASA Stellungnahme). Die SCAI schliesst sich im Grundsatz der ASA Stellungnahme an. Wir möchten jedoch darauf hinweisen, dass, wie in der ASA Stellungnahme vermerkt, einige der vertretenen Positionen unter Schiedspraktikern kontrovers diskutiert werden.

Nachfolgend haben wir zudem einige Punkte aufgeführt, die aus Sicht der SCAI eine weitergehende Möglichkeit darstellen, um die Nutzerfreundlichkeit und damit die Attraktivität des Schiedsplatzes Schweiz zu fördern. Anregungen unter diesem Aspekt hat die SCAI, unter der Präsidentschaft des ehemaligen Präsidenten des Schiedsgerichtshofs, Dr. Philipp Habegger, bereits im Rahmen von Vorgesprächen geäussert. Wir verweisen diesbezüglich insbesondere auf das Ideenpapier vom 22. April 2016 samt Ergänzung vom 20. Mai 2016:

1. Gewisse Aspekte beeinträchtigen die SCAI als Schiedsinstitution in ihrer täglichen Arbeit (z.B. **FATCA**, **Embargogesetzgebung**). Eine Änderung der Gesetzes-/Rechtslage in dieser Hinsicht würde aus Sicht der SCAI dem Schiedsplatz Schweiz dienen.
2. Weiter wäre aus Sicht der SCAI prüfenswert, ob nicht ein **zentraler juge d'appui** der Nutzerfreundlichkeit und damit der Attraktivitätssteigerung des Schiedsplatzes Schweiz dienen würde.
3. Prüfenswert ist unserer Ansicht ferner ein **einheitliches Formerfordernis in IPRG und ZPO für die verschiedenen möglichen Parteiübereinkünfte** (für die Schiedsvereinbarung (Art. 178(1) IPRG und Art. 358 ZPO), das Opting-out vom IPRG in die ZPO (Art. 176(2) IPRG), das Opting-in von der ZPO in das IPRG (Art. 353(2) ZPO), die Abberufung von Schiedsrichtern (revArt. 180(2bis)(a) IPRG und Art. 370(1) ZPO), der Rechtsmittelverzicht (revArt. 190a(3) und 192(1) IPRG), und die Wahl eines kantonalen Gerichts als Beschwerde- und Revisionsinstanz (Art. 390(1) ZPO)).
4. Der neu **vorgeschlagene Abs. 3 von Art. 189** könnte allenfalls problembehaftet sein. Unseres Erachtens wäre eher eine Lösung analog zu Art. 41(4)(b-d) UNCITRAL Schiedsordnung prüfenswert. Danach kann eine Partei, welche die Festlegung von Entschädigungen oder Auslagen durch das Schiedsgericht als offensichtlich zu hoch oder in Verletzung der mit dem Schiedsgericht getroffenen Honorarvereinbarung erachtet, innert Frist – auch noch nach Erlass des Schiedsspruches – an den *juge d'appui* gelangen.
5. Prüfenswert ist unserer Ansicht nach schliesslich eine Änderung von **Art. 375(2) ZPO** dahingehend, dass die «*Vornahme sonstiger Handlungen*» nicht auf solche des Schiedsgerichtes beschränkt ist, da u.U. auch Schiedsinstitutionen auf eine Mitwirkung des *juge d'appui* angewiesen sind.

<sup>2</sup> SCAI (30.05.2017) : Vernehmlassung zur Änderung des Bundesgesetzes über das Internationale Privatrecht (Internationale Schiedsgerichtsbarkeit)

En vous remerciant de l'attention que vous voudrez bien porter à ces éléments, nous vous prions d'agrérer, Madame, Monsieur l'expression de nos salutations distinguées.

Chambre de commerce, d'industrie et des services de Genève



Jacques Jeannerat  
Directeur général



Vincent Subilia  
Directeur général adjoint

**La CCIG a pour objectif d'assurer une économie forte, permettant aux acteurs qui constituent le tissu économique local d'exercer leur activité de manière pérenne. Association de droit privé, indépendante des autorités politiques, la CCIG fait entendre la voix des entreprises, par exemple lors de consultations législatives cantonales et fédérales, et en formulant des propositions ayant trait aux conditions cadre. La CCIG compte plus de 2 400 entreprises membres.**